

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT Hermann Hagenmeyer Strasse D-74199 UNTERGRUPPENBACH			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) BGM		
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-74199 UNTERGRUPPENBACH Land/Pays GERMANY			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 01.09.2022			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs		
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DDT 1251+4046641+1252					
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros M0142163 SPEED GEAR 131 PZ M0141994 SPEED GEAR 128 PZ M0144230 SPEED GEAR 72 PZ M0144230 SPEED GEAR 24 PZ M0143198 KK 56 PZ 4 PEDANE + 1 CARTONE M0136238 WIRING HARNESS 1 PZ 2510002418-008 1PZ 1 CARTONBOX		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 131	8 Art der Verpackung Mode d'emballage PZ	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 784 90
12 Umfang in m3 Cubage m3					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)			19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		
14 Rückerstattung / Remboursement			20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières		
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco			21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 01.09.2022		
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 BGM KDC Transport - Dawid Czechowski Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) 17.09.2022 42/209 Czesłochowa 492042431		
24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le			Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)		
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		
26 Vertragspartner des Frachtführers			27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Kfz Anhänger		
Bestätigung des Empfängers			Bestätigung des Fahrers		
Benutzte Gen.- Nr.			National Bilateral EG CEMT		



Cedente

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita Iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: **1251**
Data: **01.09.2022**
Documento materiale: **9900001251**
Creato da: **VIVICONS**

Destinatario

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Str.
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

Partita Iva:

Luogo di destinazione

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Str.
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

Partita Iva:

73833

XXX c/lavoro				Trasporto a mezzo vettore	
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto U.M.
001	1	PZ	2510002418-008	TRASMISSIONE	0,000
Aspetto			Nota		
CARTONBOX			4963884020 GIUSTO		
Colli	Peso lordo		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms
1 PZ	0,000 KG				
Vettore			Data e ora del ritiro		Firma
			01.09.2022 15:25:39		
					Conducente
					Destinatario

Mittente (Nome, reparto)		Pietanza Donato, BES					
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		Unterguppenbach					
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)							
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico di MAGNA PT è necessaria l'autorizzazione, ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☐ (spese di trasporto a carico della Getrag S.p.A.) Assegnato ☒ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:					
		AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto  (firma)					
Contenuto							
Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	Peso Kg.	Causale del trasporto
Termoformato	1	SG5	M0142163	131	Fuori SAR	220	Reso da CL
	1	FG5/7	M0141994	128		152.3	Reso da CL
	1	RG Fd1	M0144230	72		300	Reso da CL
	1	RG Fd1	M0144230	24		109	Reso da CL
	1	KK	M0143198	56		984.3	kg
	1	BG 1120000					
Centro di costo:	2915	Consegna gratuita ?	Si ☐ No ☐	Ordine acquisto: (da indicare in caso di vendita)			
Data massima di arrivo presso il destinatario:		☐ in 2 giorni	☐ in 4 giorni	☐ senza indicazioni			
Termine periodo immagazzinamento richiesto (nel caso di merce inviata a magazzino esterno):							

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.